



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7255080 / 29.09.2021  
Purch. ord. no.: 5500043774  
Purch. ord. Date: 22.10.2019  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30022946 / 23.10.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

### Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 856,240 KG Net weight 663,040 KG Volumes 1,440 M3

257165

| Item   | Material Description                                                                      | Quantity | Weight     |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------|------------|
| 000010 | 0550722445<br>Hub System 1st/7th Gear cpl<br>Customer article number: 0550722445Position4 | 1.120 PC | 663,040 KG |
| 900001 | TBA-520921<br>MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800                                        | 4 PC     | 60 KG      |
| 900002 | TBA-520880<br>VDA KLT-CONTAINER 4315R                                                     | 80 PC    | 103 KG     |
| 900003 | TBA-501668<br>Inlett pre Muffen DCT300, HST & PMG                                         | 80 PC    | 21 KG      |
| 900004 | TBA-550528<br>VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG                                              | 4 PC     | 9 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA)

06 OTT 2021

"ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1120  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO  
Data controllo: 06/10/21  
Firma: *Puffi*

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
L'emplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

1-15 einschließlich y compris et 21+22

Die mit fettdruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

|                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA</b><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgberheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br>21-008183<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Via dei Ciclamini 4<br>I-70026 Modugno BA                                                        |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br>Schweitzer GmbH & Co.<br>Internationaler Straßentransport<br>Güter-Straße 10<br>D-71634 Ludwigsburg<br>www.schweitzer-transport.de                                                                                                                                                                                                                   |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu: Modugno<br>Land/Pays: Italien                                                                              |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| <b>4</b> Ort und Tag<br>Lieu et date<br>Ort/Lieu: Modugno<br>Land/Pays: Magna PT B.V. & Co. KG<br>Datum/Date: 27.09.21                                                                                        |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br>- Logistik -<br>Burgberheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>36x Gehäuseteile<br>18x Muffen u. Pumpen                                                                                                             |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br>14500 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis                                                                                                                                                            |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
| <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                               |  | <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                                                                                                                                                                                               |  |
| <b>9</b> Offiz. Benennung i. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport                                                                                                                            |  | <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                                                                                                  |  | <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg                                                                                                                                                               |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
| <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³                                                                                                                                                                           |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                 |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                     |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer                                                                                                                                                                           |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                        |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Émis à<br>Bad Windsheim am<br>le 23.9.21                                                                                                                                         |  | <b>24</b> Gut empfangen<br>Reception des marchandises<br>am<br>le 06.10.2021<br>KUEHNE + NAGEL S.r.l.<br>Via dei Ciclamini 4<br>Modugno (BA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| <b>22</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)<br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgberheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim    |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)<br>"Ricevuto e conservato"<br>qualità e quantità                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
| <b>25</b> Angaben zur Entfernung<br>mit Grenzübergang<br>Indications de l'éloignement<br>avec la frontière<br>Burgberheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim bis km                                            |  | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>165C1880<br>Anhängern                                                                                                                                               |  | <b>28</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |
| <b>29</b> Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                          |  | <b>30</b> Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
| <b>31</b> Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                   |  | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input checked="" type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffkennzeichen, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.11 ADR. En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7 voir documentation spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.11.